

**Manuale d'uso - Effizienz Energetica / User Manual - Energy Efficiency / Manuel de l'utilisateur - L'efficacité énergétique / Handbuch - Energieeffizienz / Handboek - Energie-efficiëntie Manual - Eficiencia Energética / Manual - Eficiência Energética / Manuell - Energieeffektivitet / Manuell - Energieeffektivitet / Manuaalinen - Energy Efficiency / Manual – Energieeffektivitet Руководство - Энергоэффективность / Käsiiraamat - Energiatõhusus / Rokasgrāmata - Energieeffektivitātes**

PF			IT	EN	FR	DE	NL	ES	PT	SV	NO	FI	DK	RU	ET	LV								
<b>S</b>	<b>FRANKE</b>		Informazioni sulla scheda del prodotto secondo EN 662014	Product fiche information, according to EN 662014	Informations sur la fiche du produit selon EN 662014	Informationen über das Produkt-Datenblatt gemäß EN 662014	Informate over het productblad volgens EN 662014	Información sobre la ficha del producto conforme a EN 662014	Informações na ficha do produto de acordo com a norma EN 662014	Uppgifter i produktinformationsblad enligt 662014	Opplysninger på produktkortet iht. henhold til 662014	Tietoa tuoteleistoista asetuksen (EU) 65/2014 mukaisesti	Oplysninger i databladet vedrørende produktet i henhold til 662014	Информация в карточке изделия в соответствии с EN 662014	Toote etiket teave vastavalt 65/2014	Informācija markējuma saskaņā ar 65/2014								
		<b>M</b>	<b>110.0361.048</b>	Supplier's name	Nom du fournisseur	Name des Zulieferers	Naam van de leverancier	Naam van de leverancier	Nombre del proveedor	Nome do fornecedor	Leverantörens namn	Navnet til leverandøren	Tavaramoitajan nimi	Leverandörens namn	Имя поставщика	Tarjaja nimi	Piegādātāja nosaukums							
<b>AEChood</b>	<b>57,5</b>	<b>kWh/a</b>	Consumo energetico annuale	Annual Efficiency Consumption	Consommation d'énergie annuelle	Jährlicher Energieverbrauch	Jaarlijks energieverbruik	Consumo de energía anual	Consumo anual de energia	Årlig energiörbrukning	Årlig energiörbruk	Vuotuinen energiankulutus	Årligt energiförbruk	Годовое потребление электроэнергии	Aastane energiatarve	Gada efektiivais patēriņš								
<b>EEC</b>	<b>B</b>		Classe di efficienza energetica	Energy Efficiency Class	Classe d'efficacité énergétique	Energieeffizienzklasse	Energie-efficiëntieklasse	Classe de eficiencia energética	Classe de eficiencia energética	Energieeffektivitetsklasse	Energieeffektivitetsklasse	Energiatähokkuusluokka	Energieeffektivitetsklasse	Класс энергетической эффективности	Energiatõhususe klass	Energoefektivitātes klase								
<b>FDEhood</b>	<b>28,0</b>		Efficienza fluidodinamica	Fluid Dynamic Efficiency	Efficacité aérodynamique	Strömungseffizienz	Hydrodynamische efficiëntie	Eficiencia fluidodinámica	Eficiência dinâmica dos fluidos	Flödesdynamisk effektivitet	Fluiddynamisk effektivitet	Virtaustyydynaminen hyötysuhde	Hydraulisk effektivitet	Гидродинамическая эффективность	Vedelikudünaamika tõhusus	Šķidruma dinamiska efektivitāte								
<b>FDEC</b>	<b>A</b>		Classe di efficienza fluidodinamica	Fluid Dynamic Efficiency Class	Classe d'efficacité aérodynamique	Strömungseffizienzklasse	Hydrodynamische efficiëntieklasse	Classe de eficiencia fluidodinámica	Classe de eficiencia dinámica dos fluidos	Flödesdynamisk effektivitetsklass	Klasse for fluiddynamisk effektivitet	Virtaustyydynamisen hyötysuhteen luokka	Hydraulisk effektivitetsklasse	Класс гидродинамической эффективности	Vedelikudünaamika tõhususe klass	Šķidruma dinamiska efektivitātes klase								
<b>LHhood</b>	<b>123</b>	<b>lux/Watt</b>	Efficienza luminosa	Lighting Efficiency	Efficacité lumineuse	Lichtausbeute	Verlichtingsefficiëntie	Eficiencia luminosa	Eficiência de iluminação	Belysningseffektivitet	Belysningseffektivitet	Valotehokkuus	Belysningseffektivitet	Световая эффективность	Valgustusõhusus	Apgaismuma efektivitāte								
<b>LEC</b>	<b>A</b>		Classe di efficienza luminosa	Lighting Efficiency Class	Classe d'efficacité lumineuse	Klasse der Lichtausbeute	Verlichtingsefficiëntieklasse	Classe de eficiencia luminosa	Classe de eficiencia de iluminación	Belysningseffektivitetsklasse	Belysningseffektivitetsklasse	Valotehokkuusluokka	Belysningseffektivitetsklasse	Класс световой эффективности	Valgustusõhususe klass	Apgaismuma efektivitātes klase								
<b>GFEhood</b>	<b>87,0</b>	<b>%</b>	Efficienza di filtrazione antigrasso	Grease Filtering Efficiency	Efficacité de la filtration anti-graisse	Effizienz der Fettfilter	Vetfilteringsefficiëntie	Eficiencia de la filtración de grasa	Eficiência de filtragem de gorduras	Fettfilteringseffektivitet	Fettfilteringseffektivitet	Rasvasuodattuksen erotusaste	Fedtfiltreringseffektivitet	Эффективность фильтрации жира	Rasva filtreerimise tõhusus	Tauku filtreerimise tõhusus								
<b>GFEC</b>	<b>B</b>		Classe di efficienza di filtrazione antigrasso	Grease Filtering Efficiency Class	Classe d'efficacité de la filtration anti-graisse	Effizienzklasse der Fettfilter	Vetfilteringsefficiëntieklasse	Classe de eficiencia de filtración de grasas	Classe de eficiencia de filtragem de gorduras	Fettfilteringseffektivitetsklass	Klasse for fettfilteringseffektivitet	Rasvasuodattuksen erotustason luokka	Fedtfiltreringseffektivitetsklasse	Класс эффективности фильтрации жира	Rasva filtreerimise tõhususe klass	Tauku filtreerimise tõhususe klass								
<b>Qmin</b>	<b>280</b>	<b>m3/h</b>	Flusso d'aria a velocità minima	Air flow at minimum speed	Flux d'air à la vitesse minimum	Luftstrom bei geringster Gebläsestufe	Luchtstroomb op minimale snelheid	Flujo de aire a velocidad mínima	Fluxo de ar na regulação de velocidade mínima	Lufftflöde vid minimalthastighet	Lufftflöde vid lägst hastighet	Ilmavirta miniminopeudella	Klusträmsvården vid minimushastighet	Минимальная скорость воздушного потока	Õhuvoolu miniminukiiruseel	Minimālais gaisa plūsmas ātrums								
<b>Qmax</b>	<b>550</b>	<b>m3/h</b>	Flusso d'aria a velocità massima	Air flow at maximum speed	Flux d'air à la vitesse maximum	Luftstrom bei höchster Gebläsestufe	Luchtstroomb op maximale snelheid	Flujo de aire a velocidad máxima	Fluxo de ar na regulação de velocidade máxima	Lufftflöde vid maxihastighet	Lufftflöde vid högst hastighet	Ilmavirta maksiminopeudella	Klusträmsvården vid maxihastighet	Максимальная скорость воздушного потока	Õhuvoolu maksiminkiiruseel	Maksimālais gaisa plūsmas ātrums								
<b>Qboost</b>	<b>660</b>	<b>m3/h</b>	Emissione di potenza sonora A ponderata in aria a velocità intensiva	Airborne acoustical A-weighted sound Power Emission at minimum speed	Émission de puissance sonore pondérée A dans l'air à la vitesse minimum	Emision der A-gewichteten Schalleistung in der Luft bei geringster Gebläsestufe	A-gewogen geluidsemissie in de lucht bij minimale snelheid	Emisión de potencia acústica A ponderada en el aire a velocidad mínima	Polónia sonora ponderada A emitida no ar na regulação de velocidade mínima	Luftburet akustiskt buller för A-viktade ljudfuktetsläpp vid minimalthastighet	Luftburet akustiskt buller för A-viktade ljudfuktetsläpp vid lägst hastighet	Akustik A-veid lyfdefuktetsläpp via luft ved laveste hastighet	A-painotettu ääniteho ilmaa miniminopeudella	Luftbären, akustisk, A-vægtet lydedefektmission ved minimumshastighed	Звукоизлучение А при минимальной скорости воздушного потока	Õhukaadne akustiline A-kaalutatud helivõimsuse emissioon miniminukiiruseel	Gaisa akustiskās A-svērtās skaņas jaudas emisija minimālais ātrumā							
<b>SPEmin</b>	<b>53</b>	<b>dB</b>	Emissione di potenza sonora A ponderata in aria a velocità massima	Airborne acoustical A-weighted sound Power Emission at maximum speed	Émission de puissance sonore pondérée A dans l'air à la vitesse maximum	Emision der A-gewichteten Schalleistung in der Luft bei höchster Gebläsestufe	A-gewogen geluidsemissie in de lucht bij maximale snelheid	Emisión de potencia acústica A ponderada en el aire a velocidad máxima	Polónia sonora ponderada A emitida no ar na regulação de velocidade máxima	Luftburet akustiskt buller för A-viktade ljudfuktetsläpp vid maxihastighet	Luftburet akustiskt buller för A-viktade ljudfuktetsläpp vid högst hastighet	Akustik A-veid lyfdefuktetsläpp via luft ved høyeste hastighet	A-painotettu ääniteho ilmaa maksiminopeudella	Luftbären, akustisk, A-vægtet lydedefektmission ved maksimumshastighed	Звукоизлучение А при максимальной скорости воздушного потока	Õhukaadne akustiline A-kaalutatud helivõimsuse emissioon maksiminkiiruseel	Gaisa akustiskās A-svērtās skaņas jaudas emisija maksimālais ātrumā							
<b>SPEmax</b>	<b>67</b>	<b>dB</b>	Emissione di potenza sonora A ponderata in aria a velocità intensiva	Airborne acoustical A-weighted sound Power Emission at boost speed	Émission de puissance sonore pondérée A dans l'air à la vitesse intensive	Emision der A-gewichteten Schalleistung in der Luft bei Intensivgeschwindigkeit	A-gewogen geluidsemissie in de lucht bij hoogste snelheid	Emisión de potencia acústica A ponderada en el aire a velocidad intensiva	Polónia sonora ponderada A emitida no ar com velocidade intensiva	Luftburet akustiskt buller för A-viktade ljudfuktetsläpp vid intensiv hastighet	Luftburet akustiskt buller för A-viktade ljudfuktetsläpp vid intensiv hastighet	Akustik A-veid lyfdefuktetsläpp via luft ved intensiv hastighet	A-painotettu ääniteho ilmaa kiihdytyllä nopeudella	Luftbären, akustisk, A-vægtet lydedefektmission ved intensiv hastighed	Звукоизлучение А при интенсивной скорости воздушного потока	Õhukaadne akustiline A-kaalutatud helivõimsuse emissioon intensiivsel kiiruseel	Gaisa akustiskās A-svērtās skaņas jaudas emisija paugstinātājā ātrumā							
<b>P0</b>	<b>0,49</b>	<b>Watt</b>	Consumo di corrente in modalità off	Power Consumption in standby mode	Consommation de courant en mode off	Stromverbrauch in Off Standby	Stroomverbruik in de stand-bystand	Consumo de energía en modo standby	Consumo de energia no modo de espera	Effektförbrukning i lågläge	Effektförbruk i avslätt läge	Energiankulutus tavassa valmistila	Energiförbruk i släppt standbystand	Потребление тока в режиме ожидания (standby)	Tõitearve oteterežiimis	Enerģijas patēriņš gaidfāzēs režīmā								
<b>Ps</b>	<b>N/A</b>	<b>Watt</b>	Consumo di corrente in modalità standby	Power Consumption in standby mode	Consommation de courant en mode stand-by	Stromverbrauch in Standby	Stroomverbruik in de stand-bystand	Consumo de energía en modo standby	Consumo de energia no modo de espera	Effektförbrukning i standby-läge	Effektförbrukning i hviletilstand	Energiankulutus tavassa valmistila	Energiförbruk i standbystand	Потребление тока в режиме ожидания (standby)	Tõitearve oteterežiimis	Enerģijas patēriņš gaidfāzēs režīmā								
<b>F</b>	<b>1,0</b>		Informazioni aggiuntive secondo 66/2014	Additional information according to 66/2014	Informations supplémentaires selon 66/2014	Zusätzliche Informationen gemäß 66/2014	Extra informatie volgens 66/2014	Información adicional conforme a 66/2014	Informações adicionais de acordo com a norma 66/2014	Tilläggsuppgifter enligt 66/2014	Ekstraoplysninger iht. 66/2014	Lisätietoja asetuksen (EU) 66/2014 mukaisesti	Yderligere oplysninger i henhold til 66/2014	Дополнительная информация в соответствии с 66/2014	Lisäteave vastavalt 66/2014	Papildus informācija saskaņā ar 66/2014								
<b>Qbep</b>	<b>332,0</b>	<b>m3/h</b>	Coefficiente di incremento del tempo	Time increase factor	Coefficient d'augmentation dans le temps	Koeffizient des Zeitkremens	Tijdstoenamecoëfficiënt	Coefficiente de incremento del tiempo	Fator de aumento de tempo	Tidskningsfaktor	Tidssekofaktor	Ajan korotuskerrin	Tidsførelsesfaktor	Кэффициент повышения времени	Aja suurendustegur	Laika palielināšanās faktors								
<b>EELhood</b>	<b>57,1</b>		Indice di efficienza energetica	Energy Efficiency Index	Indice d'efficacité énergétique	Energieeffizienzindex	Energie-efficiëntie-index	Indice de eficiencia energética	Indice de eficiencia energética	Energieeffektivitetsindex	Energieeffektivitetsindex	Energiatõhususindeks	Energieeffektivitetsindex	Показатель энергетической эффективности	Energiatõhususe indeks	Enerģijas efektivitātes indekss								
<b>Qmax</b>	<b>660,0</b>	<b>m3/h</b>	Portata d'aria misurata nel punto di efficienza migliore	Measured Air flow rate at best efficiency point	Débit d'air mesuré à son meilleur point d'efficacité	Luftdurchsatz, am Punkt der besten Effizienz gemessen	Gemeten luchtdebiet op het beste-efficiëntiepunt	Caudal de aire medido en el punto de mayor eficiencia	Debitto de ar medido no ponto de maior eficiência	Uppmått luftflödesvärde vid bästa effektivitetspunkt	Mått luftmængde ved punktet for beste virkningsgrad	Mittattu ilmavirta parhaan hyötysuhteen pisteessä	Mått luftstrøm i det optimale driftspunkt	Расход воздуха, измеренный в точке наибольшей эффективности	Möödetud õhu voolukiirus parima tõhususe punktis	Izmērītās gaisa plūsmas ātrums visefektīvākajā punktā								
<b>Wbep</b>	<b>153,0</b>	<b>W</b>	Pressione dell'aria misurata nel punto di efficienza migliore	Measured air pressure at best efficiency point	Pression de l'air mesurée à son meilleur point d'efficacité	Luftdruck, am Punkt der besten Effizienz gemessen	Gemeten luchtdruk op het beste-efficiëntiepunt	Presión de aire medido en el punto de mayor eficiencia	Pressão de ar medido no ponto de maior eficiência	Uppmått lufttryck vid bästa effektivitetspunkt	Mått lufttryck ved punktet for beste virkningsgrad	Mittattu ilmapiirinen parhaan hyötysuhteen pisteessä	Mått lufttryk i det optimale driftspunkt	Давление воздуха, измеренное в точке наибольшей эффективности	Möödetud õhurõhk parima tõhususe punktis	Izmērītās gaisa spiediens visefektīvākajā punktā								
<b>WL</b>	<b>2,2</b>	<b>W</b>	flusso d'aria massimo	maximum air flow	Flux d'air maximum	max. Luftstrom	Maximale luchtstroomb	Flujo de aire máximo	Debitto de ar máximo	Maximalt lufftflöde	Høyeste lufftgenomsstrømning	Suurin ilmavirta	Maksimal luffstrom	Максимальная скорость воздушного потока	Maksimaalne õhuvool	Maksimālais gaisa plūsmas								
<b>Wlwa</b>	<b>67</b>	<b>dB</b>	Alimentazione elettrica misurata nel punto di efficienza migliore	Measured electric power input at best efficiency point	Alimentation électrique mesurée à son meilleur point d'efficacité	Luftdurchsatz, am Punkt der höchsten Effizienz gemessen	Gemeten elektrisch opgenomen vermogen op het beste-efficiëntiepunt	Alimentación eléctrica medida en el punto de eficiencia mejor	Polónia eléctrica medida no ponto de maior eficiência	Uppmått elektrisk inffekt vid bästa effektivitetspunkt	Mått elektrisk inffekt ved punktet for beste virkningsgrad	Mittattu sähköön ototeho parhaan hyötysuhteen pisteessä	Mått elektrisk effekttagning i det optimale driftspunkt	Подана электроэнергия, измеренная в точке наибольшей эффективности	Möödetud elektri võimsussisend parima tõhususe punktis	Izmērītā elektriskā jaudas ievade visefektīvākajā punktā								
<b>WL</b>			Potenza nominale del sistema di illuminazione	Nominal power of the lighting system	Puissance nominale du système de éclairage	Nennleistung	Nominaal vermogen van het verlichtingssysteem	Potencia nominal del sistema de iluminación	Potência nominal do sistema de iluminação	Märkeffekt för belysningsystemet	Nominal effekt til belysningsystemet	Valaistusjärjestelmän nimellisteho	Belysningssystemets nominelle effekt	Номинальная мощность осветительной системы	Valgustusüsteemi nimivõimsus	Apgaismuma sistēmas nominālā jauda								
<b>Emiddle</b>			Illuminazione media del sistema di illuminazione sul piano cottura	Average illumination of the lighting system on the cooking surface	Éclairage moyen du système sur la plaque de cuisson	Durchschnittliche Beleuchtung des Kochfelds	Gemiddelde verlichting van het verlichtingssysteem op het kokoppervlak	Illuminación media del sistema de iluminación en el plano de cocción	Illuminação média produzida pelo sistema de iluminação na superfície de cozedura	Genomsnittlig belysning över kottigan	Genomsnittligt lysstyrke til belysningsystemet over kornflaten	Valaistusjärjestelmän keskimääräinen valaistusvoimakkuus kettopinnalla	Belysningsystemets gennemsnitlige lysstyrke på kogefladen	Средняя освещенность осветительной системы на рабочей поверхности	Valgustusüsteemi keskmine valgustusvõimsus pliidiplaadil	Vidējais apgaismuma sistēmas gaismas jaudas līmenis uz gatavošanas virsmas								
<b>Lwa</b>			Livello di potenza sonora all'impostazione massima	Sound power level at the highest setting	Niveau de puissance sonore à son paramétrage maximum	Schallleistungsstufe bei max. Einstellung	Schallleistungsvoorniveau in de hoogste stand	Nivel de potencia sonora con el ajuste máximo	Nível de potência sonora com o ajuste máximo	Ljudeffektivnivå vid maxinställning	Lydteffektivitet ved høyest innstilling	Ääniteho suurimmalla asetuksella	Lydteffektivnivå ved maksimumsindstilling	Уровень звукоизлучения при максимальной настройке	Helivõimsuse tase kõrgeimal seadistusel	Skaņas jaudas līmenis uzstādījumā								
<b>CONSIGLI PER IL RISPARMIO ENERGETICO</b>			1) Quando si inizia a cucinare, azionare la cappa a velocità minima per controllare l'umidità ed eliminare gli odori di cucina. 2) Usare la velocità intensiva solo quando strettamente necessario. 3) Aumentare la velocità della cappa solo quando richiesto dalla quantità di vapore d'acqua. 4) Mantenere pulito il filtro o puliti i filtri della cappa per ottimizzare l'efficienza antigrasso e antiodori.	<b>ENERGY SAVING TIPS</b> 1) When you start cooking, switch on the range hood at minimum speed, to control moisture and remove cooking odor. 2) Use boost speed only when it is strictly necessary. 3) Increase the range hood speed only when the amount of vapor makes it necessary. 4) Keep range hood filter (s) clean to optimize grease and odor efficiency.	<b>CONSEILS POUR L'ÉCONOMIE ÉNERGÉTIQUE</b> 1) Lorsque vous commencez à cuisiner, mettez la hotte à la vitesse minimum pour contrôler l'humidité et éliminer les odeurs de cuisine. 2) N'utilisez la vitesse accélérée que dans les cas strictement nécessaires. 3) Augmentez la vitesse de la hotte seulement lorsque la quantité de vapeur le requiert. 4) Veillez à ce que le ou les filtres de la hotte soient toujours propres, afin d'optimiser l'efficacité anti-graisse et anti-odors.	<b>RATSCHLÄGE ZUR ENERGIEERSPARUNG</b> 1) Zu Beginn des Kochvorgangs die Haube bei niedrigster Geschwindigkeit aktivieren, damit die Feuchtigkeit abgezogen und Gerüche beseitigt werden. 2) Die Intensivgeschwindigkeit nur dann benutzen, wenn sich viel Dampf entwickelt. 3) Erhöhen Sie die Drehzahl der Haube nur bei vermehrter Feuchtigkeitserkennung. 4) Den oder die Filter der Haube sauber halten, um die Fett- und Geruchstillung optimiert wird.	<b>TIPS VOOR ENERGIEBESPARING</b> 1) Start kookactiviteit op de laagste snelheid in wanner u met koken begint om de vochtigheid te regelen en kooklucht te verwijderen. 2) Gebruik de hoogste intensieve alleen wanneer u een groot volume damp uit verlost. 3) Verhoog de snelheid van de afzuigkap alleen wanneer u veel damp ontwikkelt. 4) Houd het filterde van de afzuigkap schoon om de vettilterings- en geruchtoptimaliseren.	<b>CONSEJOS PARA EL AHORRO DE ENERGÍA</b> 1) Comience a cocinar, accione la campana a la velocidad mínima para controlar la humedad y eliminar los olores de cocina. 2) Utilice la velocidad intensiva solo cuando sea estrictamente necesario. 3) Aumente la velocidad de la campana sólo cuando el volumen de vapor requiere la mayor velocidad. 4) Mantener limpio el filtro o los filtros de la campana para optimizar la eficiencia antigrasa y antiolors.	<b>CONSELHOS PARA POPULAR ENERGIA</b> 1) Comece a cozinhar, ligue o exaustor na velocidade mínima para controlar a humidade e eliminar os cheiros da cozinha. 2) Utilize a velocidade intensiva apenas quando estritamente necessário. 3) Aumente a velocidade do exaustor apenas quando a quantidade de vapor requerir a maior velocidade. 4) Manter limpo el filtro ou os filtros da campana para otimizar a eficiência de retenção de gorduras e de cheiros.	<b>RÅD FÖR ENERGIBESPARING</b> 1) Start kookactiviteit op de laagste snelheid, niet langer tilleggen om de vochtigheid te reguleren en afvlogsma makos. 2) Verhoog de snelheid van de afzuigkap alleen wanneer u veel damp ontwikkelt. 3) Verhoog de snelheid van de afzuigkap alleen wanneer u veel damp ontwikkelt. 4) Houd het filterde van de afzuigkap schoon om de vet- en luktfilterings-effektivitet te optimaliseren.	<b>CONSEJOS PARA EL AHORRO DE ENERGÍA</b> 1) Comience a cocinar, accione la campana a la velocidad mínima para controlar la humedad y eliminar los olores de cocina. 2) Utilice la velocidad intensiva solo cuando sea estrictamente necesario. 3) Aumente la velocidad de la campana sólo cuando el volumen de vapor requiere la mayor velocidad. 4) Manter limpo el filtro o los filtros de la campana para optimizar la eficiencia antigrasa y antiolors.	<b>CONSELHOS PARA POPULAR ENERGIA</b> 1) Comece a cozinhar, ligue o exaustor na velocidade mínima para controlar a humidade e eliminar os cheiros da cozinha. 2) Utilize a velocidade intensiva apenas quando estritamente necessário. 3) Aumente a velocidade do exaustor apenas quando a quantidade de vapor requerir a maior velocidade. 4) Manter limpo el filtro ou os filtros da campana para otimizar a eficiência de retenção de gorduras e de cheiros.	<b>RÅD FÖR ENERGIBESPARING</b> 1) Start kookactiviteit op de laagste snelheid, niet langer tilleggen om de vochtigheid te reguleren en afvlogsma makos. 2) Verhoog de snelheid van de afzuigkap alleen wanneer u veel damp ontwikkelt. 3) Verhoog de snelheid van de afzuigkap alleen wanneer u veel damp ontwikkelt. 4) Houd het filterde van de afzuigkap schoon om de vet- en luktfilterings-effektivitet te optimaliseren.	<b>ENRIGIAASAATUNO UVOJA</b> 1) Käynnistä liestuluttimen miniminopeudella ruuhtamölkän aloittaessasi keuhkokuivaimen käyttöön. 2) Käynnistä nopeutta vain kun saat on valittamattasi. 3) Lisää liestuluttimien nopeutta vain kun höyry määräsi sitä vaati. 4) Pidä liestuluttimien suodattain ja puhallinpoistimen suodatintä huolta optimaalisen tehon saamiseksi.	<b>TIPS TIL ENERGIBESPARELSE</b> 1) Start kookaktivitet på minimumshastighed, når du begynder tilberedningen. Således kan du kontrollere fugtigheden og fjerne lugtens lugt. 2) Anvend kun intensiv hastighed, når det er helt nødvendigt. 3) Forøg kun hastigheden, når det er nødvendigt. 4) Hold køkkensfilter og luftfilter rene for at optimere deres funktion.	<b>REKOMENDACIJI PO EKONOMIJI ENERGIJE UPOTREBE</b> 1) Prije nametvanje uključite ventilator na minimumshastigh, nar du begynde pripremu hrane. Tako možete kontrolirati vlažnost i ukloniti miris. 2) Koristite samo intenzivnu brzinu kada je to stvarno potrebno. 3) Povećajte brzinu samo kada zahtijeva velika količina pare. 4) Podržavajte filtar i filtar ventilatora čistim i zamijenite ih na vrijeme.	<b>ENRIGIAASAATUNO ANDEI</b> 1) Käynnistä liestuluttimen alustamisel liillaste pidukkimu ohimussu kontrolli al hoidamiseks ja tootudhude eemaldamiseks. 2) Kasutage intensiivset kiirust ainult siis, kui see on rangelt vajalik. 3) Suurendage pidukkimu kiirust ainult siis, kui see on vajalik. 4) Hoidke pidukkimu filtrid riiva ja liiva eemaldamiseks tõhususe optimeerimiseks püsivalt.	<b>REKOMENDACIJI PO EKONOMIJI ENERGIJE UPOTREBE</b> 1) Prije nametvanje uključite ventilator na minimumshastigh, nar du begynde pripremu hrane. Tako možete kontrolirati vlažnost i ukloniti miris. 2) Koristite samo intenzivnu brzinu kada je to stvarno potrebno. 3) Povećajte brzinu samo kada zahtijeva velika količina pare. 4) Podržavajte filtar i filtar ventilatora čistim i zamijenite ih na vrijeme.	<b>ENRIGIAASAATUNO ANDEI</b> 1) Käynnistä liestuluttimen alustamisel liillaste pidukkimu ohimussu kontrolli al hoidamiseks ja tootudhude eemaldamiseks. 2) Kasutage intensiivset kiirust ainult siis, kui see on rangelt vajalik. 3) Suurendage pidukkimu kiirust ainult siis, kui see on vajalik. 4) Hoidke pidukkimu filtrid riiva ja liiva eemaldamiseks tõhususe optimeerimiseks püsivalt.	<b>REKOMENDACIJI PO EKONOMIJI ENERGIJE UPOTREBE</b> 1) Prije nametvanje uključite ventilator na minimumshastigh, nar du begynde pripremu hrane. Tako možete kontrolirati vlažnost i ukloniti miris. 2) Koristite samo intenzivnu brzinu kada je to stvarno potrebno. 3) Povećajte brzinu samo kada zahtijeva velika količina pare. 4) Podržavajte filtar i filtar ventilatora čistim i zamijenite ih na vrijeme.	<b>ENRIGIAASAATUNO ANDEI</b> 1) Käynnistä liestuluttimen alustamisel liillaste pidukkimu ohimussu kontrolli al hoidamiseks ja tootudhude eemaldamiseks. 2) Kasutage intensiivset kiirust ainult siis, kui see on rangelt vajalik. 3) Suurendage pidukkimu kiirust ainult siis, kui see on vajalik. 4) Hoidke pidukkimu filtrid riiva ja liiva eemaldamiseks tõhususe optimeerimiseks püsivalt.	<b>REKOMENDACIJI PO EKONOMIJI ENERGIJE UPOTREBE</b> 1) Prije nametvanje uključite ventilator na minimumshastigh, nar du begynde pripremu hrane. Tako možete kontrolirati vlažnost i ukloniti miris. 2) Koristite samo intenzivnu brzinu kada je to stvarno potrebno. 3) Povećajte brzinu samo kada zahtijeva velika količina pare. 4) Podržavajte filtar i filtar ventilatora čistim i zamijenite ih na vrijeme.	<b>ENRIGIAASAATUNO ANDEI</b> 1) Käynnistä liestuluttimen alustamisel liillaste pidukkimu ohimussu kontrolli al hoidamiseks ja tootudhude eemaldamiseks. 2) Kasutage intensiivset kiirust ainult siis, kui see on rangelt vajalik. 3) Suurendage pidukkimu kiirust ainult siis, kui see on vajalik. 4) Hoidke pidukkimu filtrid riiva ja liiva eemaldamiseks tõhususe optimeerimiseks püsivalt.	<b>REKOMENDACIJI PO EKONOMIJI ENERGIJE UPOTREBE</b> 1) Prije nametvanje uključite ventilator na minimumshastigh, nar du begynde pripremu hrane. Tako možete kontrolirati vlažnost i ukloniti miris. 2) Koristite samo intenzivnu brzinu kada je to stvarno potrebno. 3) Povećajte brzinu samo kada zahtijeva velika količina pare. 4) Podržavajte filtar i filtar ventilatora čistim i zamijenite ih na vrijeme.
<b>Norme di riferimento:</b>	<b>ENIEC 61591 ENIEC 60704-2-13 EN 50564</b>	<b>Normative references:</b>	<b>ENIEC 61591 ENIEC 60704-2-13 EN 50564</b>	<b>Normes de référence:</b>	<b>ENIEC 61591 ENIEC 60704-2-13 EN 50564</b>	<b>Referenznormen:</b>	<b>ENIEC 61591 ENIEC 60704-2-13 EN 50564</b>	<b>Normas de referencia:</b>	<b>ENIEC 61591 ENIEC 60704-2-13 EN 50564</b>	<b>Normas de referência:</b>	<b>ENIEC 61591 ENIEC 60704-2-13 EN 50564</b>	<b>Referensstandarder:</b>	<b>ENIEC 61591 ENIEC 60704-2-13 EN 50564</b>	<b>Referensstandarder:</b>	<b>ENIEC 61591 ENIEC 60704-2-13 EN 50564</b>	<b>Normativitvited:</b>	<b>ENIEC 61591 ENIEC 60704-2-13 EN 50564</b>							

Посібник користувача - Энергоэффективный / Vadovas - Energijos vartojimo efektyvumo / Manwal ghall-Utent - Effiċjenza fl-Energija / Kézi - Energiahatékonyág / Příručka - Energetická účinnost / Příručka - Energetická účinnost / Manual - Eficientă Energetică / Ręczny - Efektywność energetyczna / Priručnik - Energetska efikasnost / Navodilo - Energetska učinkovitost / Εγχειρίδιο - Ενεργειακή Αποδοτικότητα / Manuel - Energi Verimliliği / Наръчник - Энергийна ефективност / Упутство - Енергетска ефикасност / Lámhleabhar Úsáideoir - Éifeachtúlacht Fuinnimh

	PF	UA	LT	MT	HU	CZ	SK	RO	PL	HR	SL	GR	TR	BG	SR	GA	
<b>S</b>	<b>FRANKE</b>																
<b>M</b>	110.0361.048																
<b>AEChood</b>	57,5	kWh/a															
<b>EEC</b>	B																
<b>FDEhood</b>	28,0																
<b>FDEC</b>	A																
<b>LEhood</b>	123	lux/Wat															
<b>LEC</b>	A																
<b>GFEhood</b>	87,0	%															
<b>GFEC</b>	B																
<b>Qmin</b>	280	m3/h															
<b>Qmax</b>	550	m3/h															
<b>Qboost</b>	660	m3/h															
<b>SPEmin</b>	53	dbA															
<b>SPEmax</b>	67	dbA															
<b>SPEboost</b>	70	dbA															
<b>PO</b>	0,49	Watt															
<b>Ps</b>	N/A	Watt															
<b>PI</b>																	
<b>F</b>	1,0																
<b>EELhood</b>	57,1																
<b>Qbep</b>	332,0	m3/h															
<b>Pbep</b>	465	Pa															
<b>Qmax</b>	660,0	m3/h															
<b>Wbep</b>	153,0	W															
<b>WL</b>	2,2	W															
<b>Emiddle</b>	270	lux															
<b>Lwa</b>	67	dba															
<b>PF</b>	Доцвідження технічної інформації про виріб, згідно з 65/2014	Gaminio mikrokontrolės informacija pagal 65/2014	Skedata tal-Tagħrif tal-Prodott skont nru 65/2014	Skedata tal-Tagħrif tal-Prodott skont nru 65/2014	A 65/2014 sz. számú kézikönyvvel kapcsolatban információk	Informace o kartě výrobku v souladu s normou 65/2014	Informácie na liste výrobkov podľa 65/2014	Informații de pe fișa produsului conform cu norma 65/2014	Informacje na kartce produktu według 65/2014	Informacije na kartici proizvoda prema 65/2014	Informacije o dodatkovnem listu izdelka v skladu s 65/2014	Πληροφορίες στην πλακέτα του προϊόντος βάσει 65/2014	Urün listi bilgi, 65/2014'ın göre	Информация за картата на продукта, съгласно 65/2014	Информација о производу, према 65/2014	Bileczi TÁrge de réir Uimh. 65/2014	
<b>S</b>	Назва постачальника	Tieklojo pavadinimas	Iseni il-fornitur	A szállító neve	Jméno dodavatele	Jméno dodavatele	Méno dodávateľa	Numele furnizorului	Nazwa dostawcy	Naziv dobavljača	Naziv dobavljača	Ime dobavitelja	Текдираки adı	Име на доставчик	Назив добављача	Ainm an tsoláraithe	
<b>M</b>	Идентификация модели	Modelio identifikacija	Identifikator tal-modeli	A készlet azonosítója	Jednotlivá identifikace modelu	Jednotlivá identifikace modelu	Jednotlivá identifikace modelu	Indicativul modelului	Identifikacja modelu	Identifikacijski podaci modela	Identifikacija modela	Ime dobavitelja	Текдираки adı	Име на доставчик	Назив добављача	Ainm an tsoláraithe	
<b>AEChood</b>	Щорчне споживання	Metinis energijos suvartojimo klasė	II-konsum tal-enerġija	Ives áramfogyaztas	Roční energetická spotřeba	Roční spotřeba energie	Roční spotřeba energie	Consum energetic anual	Roczne zużycie energii	Godišnja potrožnja energije	Godišnja potrožnja energije	Letna poraba energije	Ετήσια κατανάλωση ενέργειας	Годишна консумација на енергија	Годишна потрошња енергије	Ídó Fuinnimh in aghaidh na Bílana	
<b>EEC</b>	Клас енергоэффективности	Enerģijos efektyvumo klasė	II-klassi tal-efiċjenza enerġetika	Enerġiahatékonyági besorolás	Třída energetické účinnosti	Třída energetické účinnosti	Třída energetické účinnosti	Clasă de eficiență energetică	Klasa wydajności energetycznej	Razred energetske učinkovitosti	Razred energetske učinkovitosti	Razred energetske učinkovitosti	Επίπεδο ενεργειακής απόδοσης	Клас на енергийна ефективност	Класа енергетске ефикасности	Ainm Eifeachtúlachta Fuinnimh	
<b>FDEhood</b>	Гидродинамическая эффективность	Sklyvės dinaminis efektyvumas	L-efiċjenza fluvidinamika	Áramlásdinamikai hatékonyagsági besorolás	Fluidní dynamická účinnost	Fluidní dynamická účinnost	Fluidní dynamická účinnost	Wydajność hydrodynamiczna	Klasa wydajności fluodynamicznej	Razred hidrodinamičke učinkovitosti	Razred hidrodinamičke učinkovitosti	Razred hidrodinamičke učinkovitosti	Επίπεδο υδροδυναμικής απόδοσης	Клас на ефикасност на динамиката на флуида	Класа ефикасности динамиче флуида	Ainm Eifeachtúlachta Dinimice Sreabhair	
<b>FDEC</b>	Энергетическая эффективность	Sklyvės dinaminis efektyvumas	L-efiċjenza fluvidinamika	Áramlásdinamikai hatékonyagsági besorolás	Fluidní dynamická účinnost	Fluidní dynamická účinnost	Fluidní dynamická účinnost	Wydajność hydrodynamiczna	Klasa wydajności fluodynamicznej	Razred hidrodinamičke učinkovitosti	Razred hidrodinamičke učinkovitosti	Razred hidrodinamičke učinkovitosti	Επίπεδο υδροδυναμικής απόδοσης	Клас на ефикасност на динамиката на флуида	Класа ефикасности динамиче флуида	Ainm Eifeachtúlachta Dinimice Sreabhair	
<b>LEhood</b>	Эффективность освещения	Apsvietimo efektyvumo klasė	II-klassi tal-Effiċjenza tal-Tidwli	Világítási hatékonyság	Třída světelné účinnosti	Třída světelné účinnosti	Třída světelné účinnosti	Clasă de eficiență luminoasă	Klasa wydajności świetlnej	Razred učinkovitosti osvjetljenosti	Razred učinkovitosti osvjetljenosti	Razred učinkovitosti osvjetljenosti	Αντιδραστική φωτεινότητας	Клас на ефикасност на осветяването	Класа ефикасности осветяването	Ainm Eifeachtúlachta Solais	
<b>LEC</b>	Клас ефикасности осветяването	Apsvietimo efektyvumo klasė	II-klassi tal-Effiċjenza tal-Tidwli	Világítási hatékonyság	Třída světelné účinnosti	Třída světelné účinnosti	Třída světelné účinnosti	Clasă de eficiență luminoasă	Klasa wydajności świetlnej	Razred učinkovitosti osvjetljenosti	Razred učinkovitosti osvjetljenosti	Razred učinkovitosti osvjetljenosti	Αντιδραστική φωτεινότητας	Клас на ефикасност на осветяването	Класа ефикасности осветяването	Ainm Eifeachtúlachta Solais	
<b>GFEEhood</b>	Эффективность фильтрации жира	Riebalų filtravimo efektyvumo klasė	L-Effiċjenza tal-Filtrazzjoni tal-Grassiġiet	Zsírszűrési hatékonyság	Účinnost protlukové filtrace	Účinnost filtrovania tuků	Účinnost filtrovania tuků	Eficiencja de filtrare grăsime	Wydajność filtracji tłuszczu	Učinkovitost filtriranja protiv masnoće	Učinkovitost filtriranja protiv masnoće	Učinkovitost filtriranja protiv masnoće	Απόδοση φίλτραρίσματος λιπών	Эффективност на филтрирање на масти	Εфикасност на филтрирање на масти	Ainm Eifeachtúlachta um Scagáirí Gráisce	
<b>GFEC</b>	Клас ефикасности филтрацията на мазнините	Riebalų filtravimo efektyvumo klasė	II-klassi tal-Effiċjenza tal-Filtrazzjoni tal-Grassiġiet	Zsírszűrési hatékonysági besorolás	Třída účinnosti protlukové filtrace	Třída účinnosti protlukové filtrace	Třída účinnosti protlukové filtrace	Clasă de eficiență pentru filtrarea grăsimilor	Klasa wydajności filtracji tłuszczu	Razred učinkovitosti filtriranja protiv masnoće	Razred učinkovitosti filtriranja protiv masnoće	Razred učinkovitosti filtriranja protiv masnoće	Απόδοση φίλτραρίσματος λιπών	Клас на ефикасност на филтрирање на масти	Класа ефикасности филтрирање на масти	Ainm Eifeachtúlachta um Scagáirí Gráisce	
<b>Qmin</b>	Поток повітря при мінімальній швидкості	Oro srautas minimaliu greičiu	II-Fluss tal-Arija Minimu waqt uzi normali	Légáramlás minimális fordulatszám	Průtok vzduchu při minimální rychlosti	Průtok vzduchu při minimální rychlosti	Průtok vzduchu při minimální rychlosti	Flux de aer la vitează minimă	Przepływ powietrza przy prędkości minimalnej	Protok zraka na minimalnoj brzini	Protok zraka na minimalnoj brzini	Protok zraka na minimalnoj brzini	Ροή αέρα στην ελάχιστη ταχύτητα	Минимум hızda hava akışı	Въздушен поток при минимална скорост	Проток въздуха при минимално брзино	Aersheabhaidh Iosta le gnáthúdas
<b>Qmax</b>	Поток повітря при максимальній швидкості	Oro srautas maksimaliu greičiu	II-Fluss tal-Arija Massimo waqt uzi normali	Légáramlás maximális fordulatszám	Průtok vzduchu při maximální rychlosti	Průtok vzduchu при максимальной скорости	Průtok vzduchu при максимальной скорости	Flux de aer la vitează maximă	Przepływ powietrza przy prędkości maksymalnej	Protok zraka na maksimalnoj brzini	Protok zraka na maksimalnoj brzini	Protok zraka на максимальной скорости	Ροή αέρα στην μέγιστη ταχύτητα	Максимум hızda hava akışı	Въздушен поток при максимална скорост	Проток въздуха при максимално брзино	Aersheabhaidh Uasta le gnáthúdas
<b>Qboost</b>	Поток повітря при підвищеній швидкості	Oro srautas esant didėjusiam greičiui	Oro srautas tal-Arija Minimu waqt uzi normali	Légáramlás intenzív fordulatszám	Průtok vzduchu při intenzivní rychlosti	Průtok vzduchu при повышенной скорости	Průtok vzduchu при повышенной скорости	Flux de aer la vitează intensivă	Przepływ powietrza przy prędkości intensywnej	Protok zraka na intenzivnoj brzini	Protok zraka на intenzivnoj brzini	Protok zraka на повышенной скорости	Ροή αέρα στην έντονη ταχύτητα	Увеличен поток при усилена скорост	Проток въздуха при поязан брзино	Aersheabhaidh ag an dtíreocht ar an tsoic	
<b>SPEmin</b>	Рівень акустичного шуму в повітрі за шкалою А три мін. щикорення	Garsinio slėgio lygis ore esant minimaliam greičiui	L-Emissionijoti Akustici, ipezzati għall-Frekwenza A fl-veločità minima	Lövegőhő mért A hangnyomásszint minimális fordulatszám	Emise průměrného akustického výkonu A do vzduchu při minimální rychlosti	Vzduchom šírený akustický tlak A merajú v zvučnom pri minimálnej rýchlosti	Vzduchom šírený akustický tlak A merajú v zvučnom pri minimálnej rýchlosti	Emisia de putere sonoră A ponderată la aer cu viteză minimă	Emisia dźwięku przy prędkości minimalnej	Emisija zvučne snage A ponderirane u zraku na minimalnoj brzini	Emisija zvučne snage A ponderirane u zraku na minimalnoj brzini	Emisija zvučne snage A ponderirane u zraku na minimalnoj brzini	Εκπομπή σταθμισμένου ηχητικού ισχύος Α στον αέρα στην ελάχιστη ταχύτητα	Минимум hızda havadaki akustik A-agrahili ses Gücü Emisyonu	Акустична енергія в повітрі при мінімальній швидкості	Акустична енергія в повітрі при мінімальній швидкості	Astú Cumhachta Fuaimne A-uaidhe ar an luas ista
<b>SPEmax</b>	Рівень акустичного шуму в повітрі за шкалою А при макс. щикорення	Garsinio slėgio lygis ore esant maksimaliam greičiui	L-Emissionijoti Akustici, ipezzati għall-Frekwenza A fl-veločità massima	Lövegőhő mért A hangnyomásszint maximális fordulatszám	Emise průměrného akustického výkonu A do vzduchu při maximální rychlosti	Vzduchom šírený akustický tlak A merajú v zvučnom pri maximálnej rýchlosti	Vzduchom šírený akustický tlak A merajú v zvučnom pri maximálnej rýchlosti	Emisia de putere sonoră A ponderată la aer cu viteză maximă	Emisia dźwięku przy prędkości maksymalnej	Emisija zvučne snage A ponderirane u zraku na maksimalnoj brzini	Emisija zvučne snage A ponderirane u zraku na maksimalnoj brzini	Emisija zvučne snage A ponderirane u zraku na maksimalnoj brzini	Εκπομπή σταθμισμένου ηχητικού ισχύος Α στον αέρα στην μέγιστη ταχύτητα	Максимум hızda havadaki akustik A-agrahili ses Gücü Emisyonu	Акустична енергія в повітрі при максимальній швидкості	Акустична енергія в повітрі при максимальній швидкості	Astú Cumhachta Fuaimne A-uaidhe ar an luas uasta
<b>SPEboost</b>	Рівень акустичного шуму в повітрі за шкалою А під час щикорення	Garsinio slėgio lygis ore esant didėjusiam greičiui	L-Emissionijoti Akustici, ipezzati għall-Frekwenza A fl-veločità massima	Lövegőhő mért A hangnyomásszint intenzív fordulatszám	Emise průměrného akustického výkonu A do vzduchu při intenzivní rychlosti	Vzduchom šírený akustický tlak A merajú v zvučnom pri intenzívnej rýchlosti	Vzduchom šírený akustický tlak A merajú v zvučnom pri intenzívnej rýchlosti	Emisia de putere sonoră A ponderată la aer cu viteză intensivă	Emisia dźwięku przy prędkości intensywnej	Emisija zvučne snage A ponderirane u zraku na intenzivnoj brzini	Emisija zvučne snage A ponderirane u zraku na intenzivnoj brzini	Emisija zvučne snage A ponderirane u zraku na intenzivnoj brzini	Εκπομπή σταθμισμένου ηχητικού ισχύος Α στον αέρα στην έντονη ταχύτητα	Увеличен акустичний шум в повітрі за шкалою А під час щикорення	Увеличен акустичний шум в повітрі за шкалою А під час щикорення	Увеличен акустичний шум в повітрі за шкалою А під час щикорення	Astú Cumhachta Fuaimne A-uaidhe ar an luas ista
<b>PO</b>	Энергоспошивання в режимі вимкнення	Enerģijos suvartojimas prietaisu esant išjungtam	II-konsum tal-enerġija fil-modaltà Mitli	Áramfogyaztas off (ki) üzemmodban	Spotřeba proudů při režimu off	Spotřeba proudů při režimu off	Spotřeba proudů při režimu off	Consum de curent în modul oprit	Zużycie prądu w trybie wyłączonym	Potrrožnja električne energije u načinu "off"	Poraba toka v načinu izklopite	Kατανάλωση ρεύματος στη λειτουργία off	Κατανάλωση ρεύματος στην λειτουργία αναστολής	Консумация на енергия в изключено състояние	Консумация на енергия в изключено състояние	Консумация на енергия в изключено състояние	Ainm Eifeachtúlachta agus 6 sa mhóid míchta
<b>Ps</b>	Энергоспошивання в режимі очікування	Enerģijos suvartojimas prietaisu dirbant budėjimo režimu	II-konsum tal-enerġija fil-modaltà Stenrija	Áramfogyaztas standby (készenlet) üzemmodban	Spotřeba proudů při režimu standby	Spotřeba proudů při režimu standby	Spotřeba proudů při režimu standby	Consum de curent în modul standby	Zużycie prądu w trybie gotowości	Potrrožnja električne energije u načinu "standby"	Poraba toka v načinu stanja pripravljenosti	Kατανάλωση ρεύματος στη λειτουργία αναστολής	Κατανάλωση ρεύματος στην λειτουργία αναστολής	Консумация на енергия в режим на готовност	Консумация на енергия в режим на готовност	Консумация на енергия в режим на готовност	Ainm Eifeachtúlachta agus 6 sa mhóid míchta
<b>PI</b>	Додаткова інформація згідно з 66/2014	Papiloma informacija pagal 66/2014	Informazzjoni Addizzjonali skont nru 66/2014	További információk a 66/2014 szerinti	Doplňkové informace v souladu s normou 66/2014	Doplňkové informace v souladu s normou 66/2014	Doplňkové informace v souladu s normou 66/2014	Informații suplimentare conform cu norma 66/2014	Informacje dodatkowe według 66/2014	Dodatne informacije prema 66/2014	Dodatne informacije v skladu s 66/2014	Επιπλέον πληροφορίες βάσει 66/2014	66/2014'ın göre ilave bilgi	Додаткова інформація згідно з 66/2014	Додаткова інформація згідно з 66/2014	Faisnéis Breithe de réir Uimh. 66/2014	
<b>F</b>	Коэффициент эффективности	Laiko padidėjimo efektyvumas	Fattur tal- zieda fil- lin	Iđónvlekk eigiðtölu	Koefficient nárustu v čase	Koefficient nárustu v čase	Koefficient nárustu v čase	Coeficient de creștere a timpului	Współczynnik wzrostu w czasie	Koeficient povećanja vremena	Koeficient podaljšanja časa	Συντελεστής απόδοσης του χρόνου	Süre arts faktörü	Коефициент на ефективност на времето	Коефициент на ефективност на времето	Фактор временной эффективности	Fachtóir méadaithe ama poist
<b>EELhood</b>	Индекс энергоэффективности	Enerģijos efektyvumo indeksas	L-Indici tal-Effiċjenza Enerġetika	Enerġiahatékonyági mutató	Ukazatel energetické účinnosti	Ukazatel energetické účinnosti	Ukazatel energetické účinnosti	Indice de eficiență energetică	Wskaźnik wydajności energetycznej	Indeks energetske učinkovitosti	Indeks energetske učinkovitosti	Indeks energetske učinkovitosti	Ενεργειακή απόδοσης	Индекс на енергийна ефективност	Индекс на енергийна ефективност	Индекс на енергийна ефективност	Ainm Eifeachtúlachta Fuinnimh
<b>Qbep</b>	Вимірна швидкість потоку повітря у точці макс. ККД	Ísmatotas oro srauto santykis esant didžiausiam efektyvumo taškui	Ir-rata tal-fluss tal-enerġija fil-punt tal-efiċjenza massima	A legjobb hatékonyság mellett mért légáramlás	Průtok zraka měřený v bodě největší účinnosti	Průtok zraka měřený v bodě největší účinnosti	Průtok zraka měřený v bodě největší účinnosti	Debit de aer măsurat în punctul de eficiență optimă	Przepływ powietrza mierzony w punkcie o najlepszej wydajności	Dotok zraka izmjeran na mjestu najbolje učinkovitosti	Zračni pretek, izmjerjen pri točki najveće učinkovitosti	Zračni pretek, izmjerjen pri točki najveće učinkovitosti	Ποσότητα αέρα μετρημένη στο σημείο καλύτερης απόδοσης	Измерен въздушен поток в точката на най-висока ефективност	Измерен въздушен поток в точката на най-висока ефективност	Измерен въздушен поток в точката на най-висока ефективност	Ráta aersreada tomhaiste ag an bpointe éifeachtúla is fear
<b>Wbep</b>	Вимірний тиск повітря у точці макс. ККД	Ísmatotas oro slėgis esant didžiausiam efektyvumo taškui	II-pessjoni tal-enerġija fil-punt tal-efiċjenza massima	A legjobb hatékonyság mellett mért légnyomás	Tlak vzduchu měřený v bodě největší účinnosti	Tlak vzduchu měřený v bodě největší účinnosti	Tlak vzduchu měřený v bodě největší účinnosti	Presiune de aer măsurată în punctul de eficiență optimă	Cisnienie powietrza mierzone w punkcie o najlepszej wydajności	Tlak zraka izmjeran na mjestu najbolje učinkovitosti	Zračni tlak, izmjerjen pri točki najveće učinkovitosti	Zračni tlak, izmjerjen pri točki najveće učinkovitosti	Πίεση αέρα μετρημένη στο σημείο καλύτερης απόδοσης	Измерен атмосферний тиск повітря у точці макс. ККД	Измерен атмосферний тиск повітря у точці макс. ККД	Измерен атмосферний тиск повітря у точці макс. ККД	Ráta aerbhu tomhaiste ag an bpointe éifeachtúla is fear
<b>WL</b>	Максимальная мощность освещения	Maksimalus oro srautas	II-fluss massimu tal-arija	maximális légáramlás	maximální průtok vzduchu	maximální průtok vzduchu	maximální průtok vzduchu	flux de aer max im	Maksymalny przepływ powietrza	maksimalni protok zraka	najveći zračni pretek	μέγιστη ροή αέρα	Максимум акүс hız	Максимальная мощность освещения	Максимальная мощность освещения	Максимальная мощность освещения	Aersheabhaidh uasta
<b>Wbep</b>	Вимірна споживання електроенергії у точці макс. ККД	Ísmatota elektros galia esant didžiausiam efektyvumo taškui	II-kontribut tal-enerġija elctrika mikieji fil-punt tal-efiċjenza massima	A legjobb hatékonyság mellett mért elektromos teljesítmény	Elektrický příkon měřený v bodě největší účinnosti	Elektrický příkon měřený v bodě největší účinnosti	Elektrický příkon měřený v bodě největší účinnosti	Alimentare electrică măsurată în punctul de eficiență optimă	Zasilanie elektryczne mierzone w punkcie o najlepszej wydajności	Električno napajanje izmjereno na mjestu najbolje učinkovitosti	Električno napajanje, izmjereno pri točki najveće učinkovitosti	Ηλεκτρική τροφοδοσία μετρημένη στο σημείο καλύτερης απόδοσης	En verimili nokkata ölçülmesi elektrik gücü geyi	Измерен споживання електроенергії у точці макс. ККД	Измерен споживання електроенергії у точці макс. ККД	Измерен споживання електроенергії у точці макс. ККД	Inchur cumhachta leictirí tomhaiste ag an bpointe éifeachtúla is fear
<b>WL</b>	Номинальная мощность системы освещения	Nominali apšvietimo sistemos galia	II-qawma nominali tas-sistema tal-tidwli	A világítási rendszer névleges teljesítménye	Jmenovitý výkon osvětlení	Jmenovitý výkon osvětlení	Jmenovitý výkon osvětlení	Putere nominală a sistemului de iluminat	Moc znamionowa systemu oświetlenia	Nominalna snaga sustava osvijetljava	Nazivna moć sistema osvijetljava	Ονομαστική ισχύς του συστήματος φωτισμού	Aydınlama sisteminin nominal gücü	Номинальная мощность системы освещения	Номинальная мощность системы освещения	Номинальная мощность системы освещения	Cumhacht arminnial an chórais soláithe
<b>Emiddle</b>	Средний уровень освещенности на поверхности потолка	Vidutinis virykės lygis paviršiume armetimas ir paviršiuje	II-luminazzjoni media tas-sistema tal-tidwli fuq il-wieħer	A világítási rendszer átlagvilágítási a főlapon	Průměrné osvětlení povrchu osvětlení v horní desce	Průměrné osvětlení povrchu osvětlení v horní desce	Průměrné osvětlení povrchu osvětlení v horní desce	Iluminare medie a sistemului de iluminat pe tavan	Srednie oświetlenie systemu na powierzchni gotowania	Prosjecno osvijetljenje sustava rasvjete na površini za kuhanje	Prosjecno os						